



Distr.
LIMITED

FCCC/SBI/2008/L.29
10 December 2008

ARABIC
Original: ENGLISH

الاتفاقية الإطارية بشأن تغير المناخ



الهيئة الفرعية للتنفيذ

الدورة التاسعة والعشرون

بوزنان، ١-١٠ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٨

البند ٥ (أ) من جدول الأعمال

الآلية المالية للاتفاقية

الاستعراض الرابع للآلية المالية

الآلية المالية للاتفاقية

مشروع استنتاجات مقترح من الرئيس

توصية الهيئة الفرعية للتنفيذ

قررت الهيئة الفرعية للتنفيذ، في دورتها التاسعة والعشرين، أن توصي بمشروع المقرر التالي لكي يعتمده مؤتمر الأطراف في دورته الرابعة عشرة:

مشروع المقرر [-/م أ-١٤]

الآلية المالية للاتفاقية: الاستعراض الرابع للآلية المالية

إن مؤتمر الأطراف،

إذ يشير إلى الفقرات ٣ و ٤ و ٥ و ٨ و ٩ من المادة ٤ من الاتفاقية ويأخذ في اعتباره بالكامل المادة ١١ من الاتفاقية،

وإذ يشير إلى المقررات ١١/م أ-١، و ١٢/م أ-٢، و ٣/م أ-٤، و ٦/م أ-١٣،

وإذ يشير أيضاً إلى مرفق مذكرة التفاهم المبرمة بين مؤتمر الأطراف ومجلس مرفق البيئة العالمية بشأن تحديد التمويل اللازم والمتوفر لتنفيذ الاتفاقية^(١)،

وإذ يلاحظ أن الاستعراض الرابع للآلية المالية يمكن أن يستفيد من العمليات الأخرى الجارية بموجب الاتفاقية وأن يقدم إليها إسهامات قيمة،

وإذ يلاحظ كذلك تحديث الورقة المتعلقة بالاستثمار والتدفقات المالية للتصدي لتغير المناخ^(٢) وغيرها من الأوراق والتقارير التقنية ذات الصلة التي أعدها الأمانة،

١- يقرر أن يؤخذ التقرير المتعلق بتقدير التمويل اللازم لتنفيذ الاتفاقية^(٣) في الاعتبار في مفاوضات التحديد الخامس لموارد الصندوق الاستثماري لمرفق البيئة العالمية؛

٢- يطلب إلى البلدان الأطراف المتقدمة ويدعو الأطراف الأخرى التي تقدم مساهمات مالية إلى مرفق البيئة العالمية إلى أن تضمن تحديداً خامساً ناجحاً لموارد مرفق البيئة العالمية وأن تكفل المراعاة التامة لنتائج استعراض منتصف المدة لإطار تخصيص الموارد؛

٣- يحث مجلس مرفق البيئة العالمية على المساعدة في ضمان إتاحة التمويل الكافي والذي يمكن التنبؤ به لتنفيذ الالتزامات المنصوص عليها في الفقرة ٣ من المادة ٤ من الاتفاقية؛

٤- يقرر أن يكون الاستعراض الرابع للآلية المالية مستنداً إلى المبادئ التوجيهية الواردة في مرفق المقرر ٦/م أ-١٣ وفي مرفق المقرر ٣/م أ-٤؛

٥- يطلب إلى الهيئة الفرعية للتنفيذ أن توصي، وفقاً للمقرر ٢/م أ-١٢، بمشروع مقرر بشأن الاستعراض لكي يعتمد مؤتمر الأطراف في دورته الخامسة عشرة.

— — — — —

(١) FCCC/CP/1996/9، المرفق.

(٢) FCCC/TP/2008/7.

(٣) FCCC/SBI/2007/21.